

Germany-Brunswick: Virus protection software package

OJ S 138/2021 20/07/2021

Contract notice

Supplies

Legal Basis:

Directive 2014/24/EU

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Technische Universität Braunschweig

Postal address: Universitätsplatz 2

Town: Braunschweig

NUTS code: DE911 Braunschweig, Kreisfreie Stadt

Postal code: 38106

Country: Germany

Contact person: Leitung Gauss-IT Zentrum

E-mail: gitz-leitung@tu-braunschweig.de

Telephone: +49 531391-0

Fax: +49 531391-4450

Internet address(es):

Main address: <https://www.tu-braunschweig.de>

I.1. Name and addresses

Official name: Helmholtz Zentrum für Infektionsforschung GmbH

Postal address: Inhoffenstraße 7

Town: Braunschweig

NUTS code: DE911 Braunschweig, Kreisfreie Stadt

Postal code: 38124

Country: Germany

E-mail: gitz-leitung@tu-braunschweig.de

Internet address(es):

Main address: <https://www.helmholtz-hzi.de>

I.1. Name and addresses

Official name: Hochschule für Bildende Künste Braunschweig

Postal address: Johannes-Selenka-Platz 1

Town: Braunschweig

NUTS code: DE911 Braunschweig, Kreisfreie Stadt

Postal code: 38118

Country: Germany

E-mail: gitz-leitung@tu-braunschweig.de

Internet address(es):

Main address: <https://www.hbk-bs.de>

I.1. Name and addresses

Official name: Hochschule Osnabrück

Postal address: Albrechtstraße 30

Town: Osnabrück

NUTS code: DE944 Osnabrück, Kreisfreie Stadt
Postal code: 49076
Country: Germany
E-mail: gitz-leitung@tu-braunschweig.de
Internet address(es):
Main address: <https://www.hs-osnabrueck.de>

I.1. Name and addresses

Official name: Universität Osnabrück
Postal address: Neuer Graben 29
Town: Osnabrück
NUTS code: DE944 Osnabrück, Kreisfreie Stadt
Postal code: 49074
Country: Germany
E-mail: gitz-leitung@tu-braunschweig.de
Internet address(es):
Main address: <https://www.uni-osnabrueck.de>

I.1. Name and addresses

Official name: Hochschule Emden/Leer
Postal address: Constantiaplatz 4
Town: Osnabrück
NUTS code: DE942 Emden, Kreisfreie Stadt
Postal code: 49074
Country: Germany
E-mail: gitz-leitung@tu-braunschweig.de
Internet address(es):
Main address: <https://www.hs-emden-leer.de>

I.1. Name and addresses

Official name: Leuphana Universität Lüneburg
Postal address: Universitätsallee 1
Town: Lüneburg
NUTS code: DE935 Lüneburg, Landkreis
Postal code: 21335
Country: Germany
E-mail: gitz-leitung@tu-braunschweig.de
Internet address(es):
Main address: <https://www.leuphana.de>

I.1. Name and addresses

Official name: Technische Universität Clausthal
Postal address: Adolph-Roemer-Straße 2A
Town: Clausthal-Zellerfeld
NUTS code: DE916 Goslar
Postal code: 38678
Country: Germany
E-mail: gitz-leitung@tu-braunschweig.de
Internet address(es):
Main address: <https://www.tu-clausthal.de>

I.1.

Name and addresses

Official name: Jade Hochschule

Postal address: Friedrich-Pafrath-Straße 101

Town: Wilhelmshaven

NUTS code: DE945 Wilhelmshaven, Kreisfreie Stadt

Postal code: 26389

Country: Germany

E-mail: gitz-leitung@tu-braunschweig.de

Internet address(es):

Main address: <https://www.jade-hs.de>

I.1. Name and addresses

Official name: Hochschule für Musik, Theater und Medien Hannover

Postal address: Neues Haus 1

Town: Hannover

NUTS code: DE929 Region Hannover

Postal code: 30175

Country: Germany

E-mail: gitz-leitung@tu-braunschweig.de

Internet address(es):

Main address: <https://www.hmtm-hannover.de>

I.1. Name and addresses

Official name: Leibniz Universität Hannover

Postal address: Welfengarten 1

Town: Hannover

NUTS code: DE929 Region Hannover

Postal code: 30167

Country: Germany

E-mail: gitz-leitung@tu-braunschweig.de

Internet address(es):

Main address: <https://www.uni-hannover.de>

I.1. Name and addresses

Official name: Stiftung Tierärztliche Hochschule Hannover

Postal address: Bünteweg 2

Town: Hannover

NUTS code: DE929 Region Hannover

Postal code: 30559

Country: Germany

E-mail: gitz-leitung@tu-braunschweig.de

Internet address(es):

Main address: <https://www.tiho-hannover.de>

I.1. Name and addresses

Official name: Medizinische Hochschule Hannover

Postal address: Carl-Neuberg-Straße 1

Town: Hannover

NUTS code: DE929 Region Hannover

Postal code: 30625

Country: Germany

E-mail: gitz-leitung@tu-braunschweig.de

Internet address(es):

Main address: <https://www.mhh.de>

I.1. Name and addresses

Official name: Georg-August-Universität Göttingen

Postal address: Wilhelmsplatz 1

Town: Göttingen

NUTS code: DE91C Göttingen

Postal code: 37073

Country: Germany

E-mail: gitz-leitung@tu-braunschweig.de

Internet address(es):

Main address: <https://www.uni-goettingen.de>

I.1. Name and addresses

Official name: Universitätsmedizin Göttingen

Postal address: Robert-Koch-Straße 40

Town: Göttingen

NUTS code: DE91C Göttingen

Postal code: 37075

Country: Germany

E-mail: gitz-leitung@tu-braunschweig.de

Internet address(es):

Main address: <https://www.umg.eu>

I.1. Name and addresses

Official name: Gesellschaft für wissenschaftliche Datenverarbeitung mbH

Postal address: Am Faßberg 11

Town: Göttingen

NUTS code: DE91C Göttingen

Postal code: 37077

Country: Germany

E-mail: gitz-leitung@tu-braunschweig.de

Internet address(es):

Main address: <https://www.gwdg.de>

I.1. Name and addresses

Official name: Carl von Ossietzky Universität Oldenburg

Postal address: Ammerländer Heerstraße 114-118

Town: Oldenburg

NUTS code: DE943 Oldenburg (Oldenburg), Kreisfreie Stadt

Postal code: 26129

Country: Germany

E-mail: gitz-leitung@tu-braunschweig.de

Internet address(es):

Main address: <https://uol.de>

I.1. Name and addresses

Official name: Ostfalia Hochschule für angewandte Wissenschaft

Postal address: Salzdahlumer Str. 46/48

Town: Wolfenbüttel

NUTS code: DE91B Wolfenbüttel
Postal code: 38302
Country: Germany
E-mail: gitz-leitung@tu-braunschweig.de
Internet address(es):
Main address: <https://www.ostfalia.de>

I.1. Name and addresses

Official name: 3Landesmuseen Braunschweig
Postal address: Museumstraße 1
Town: Braunschweig
NUTS code: DE911 Braunschweig, Kreisfreie Stadt
Postal code: 38100
Country: Germany
E-mail: gitz-leitung@tu-braunschweig.de
Internet address(es):
Main address: <https://3landesmuseen-braunschweig.de/>

I.1. Name and addresses

Official name: Stiftung Universität Hildesheim
Postal address: Universitätsplatz 1
Town: Hildesheim
NUTS code: DE925 Hildesheim
Postal code: 31141
Country: Germany
E-mail: gitz-leitung@tu-braunschweig.de
Internet address(es):
Main address: <https://www.uni-hildesheim.de/>

I.1. Name and addresses

Official name: Hochschule für angewandte Wissenschaft und Kunst Hildesheim, Holzminden, Göttingen
Postal address: Hohnsen 4
Town: Hildesheim
NUTS code: DE925 Hildesheim
Postal code: 31134
Country: Germany
E-mail: gitz-leitung@tu-braunschweig.de
Internet address(es):
Main address: <https://www.hawk.de>

I.2. Information about joint procurement

The contract involves joint procurement

I.3. Communication

The procurement documents are available for unrestricted and full direct access, free of charge, at: <https://vergabe.niedersachsen.de/Satellite/notice/CXQ6YY4D63W/documents>
Additional information can be obtained from the abovementioned address
Tenders or requests to participate must be submitted electronically via: <https://vergabe.niedersachsen.de/Satellite/notice/CXQ6YY4D63W>

I.4.

Type of the contracting authority

Body governed by public law

I.5. Main activity

Other activity: Forschung und Lehre

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement

II.1.1. Title

RV Sophos Produkte

Reference number: GITZ-2021-220-212

II.1.2. Main CPV code

48760000 Virus protection software package

II.1.3. Type of contract

Supplies

II.1.4. Short description

Gegenstand des ausgeschriebenen Vertrages ist eine Rahmenvereinbarung zur Lieferung von Lizenzen im Bereich Endpoint Protection (Client und Server) und Mail-Security des Herstellers Sophos sowie ergänzenden Systemserviceleistungen.

II.1.5. Estimated total value

II.1.6. Information about lots

This contract is divided into lots: no

II.2. Description

II.2.3. Place of performance

NUTS code: DE911 Braunschweig, Kreisfreie Stadt

NUTS code: DE916 Goslar

NUTS code: DE925 Hildesheim

NUTS code: DE929 Region Hannover

NUTS code: DE935 Lüneburg, Landkreis

NUTS code: DE942 Emden, Kreisfreie Stadt

NUTS code: DE944 Osnabrück, Kreisfreie Stadt

NUTS code: DE945 Wilhelmshaven, Kreisfreie Stadt

NUTS code: DE91B Wolfenbüttel

NUTS code: DE91C Göttingen

Main site or place of performance: Die Haupterfüllungsorte ergeben sich anteilig aus dem Sitz der bezugsberechtigten Einrichtungen.

II.2.4. Description of the procurement

Die Technische Universität Braunschweig schreibt als Verfahrensbevollmächtigte mit diesem Vergabeverfahren eine Rahmenvereinbarung (RV) in ihren Namen und für ihren Bedarf sowie im Auftrag weiterer Bezugsberechtigter aus. Die Rahmenvereinbarung dient der flexiblen Beschaffung von Produkten des Herstellers Sophos sowie ergänzenden Systemserviceleistungen, die durch den Hersteller direkt und dem Auftragnehmer ausgeführt werden. Es sollen mit der Rahmenvereinbarung bestehende Lösungen des Herstellers

aktualisiert und erweitert werden. Zentrale Anforderungen können aufgrund herstellerspezifischer Funktionen und Schnittstellen und/oder lizenzrechtlicher Aspekte nur durch Produkte des benannten Herstellers abgedeckt werden können. Als Vertragsgrundlage kommt ein EVB-IT Überlassungsvertrag Typ B zur Anwendung. Ergänzende Kauf- und Dienstleistungen werden auf Basis der VOL/B Vertragsbedingungen beauftragt.

II.2.5. Award criteria

Criteria below

Cost criterion - Name: Gesamtpreis brutto / Weighting: 100

II.2.6. Estimated value

II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system

Start: 01/10/2021 End: 30/09/2023

This contract is subject to renewal: yes

Description of renewals:

Dem Auftraggeber wird eine Verlängerungsoption von bis zu 2 x 12 Monaten eingeräumt.

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions for participation

III.1.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers

List and brief description of conditions:

Die nachfolgenden Angaben und Eigenerklärungen sind im TEIL A des Formblatts „Unternehmensangaben“ einzutragen.

1. Eintragung in ein Berufs- und Handelsregister.
2. Nachweis eines aktuell gültigen Partnerstatus, der zum Vertrieb der relevanten Produkte und der Erbringung definierten Serviceleistungen für den Hersteller in Deutschland berechtigt.
3. Nachweis einer bestehenden Betriebshaftpflichtversicherung mit einer Deckungshöhe (pro Schadensereignis) für Sachschäden von $\geq 500\,000$ EUR und Personenschäden für $\geq 2\,000\,000$ EUR oder eine Erklärung des Versicherers (im Original), dass im Falle der Zuschlagserteilung die o. a. Deckungssummen zur Verfügung stehen und der Versicherungsvertrag im Auftragsfall entsprechend angepasst wird.
4. Der AN verfügt über ein eingeführtes Informationssicherheitsmanagementsystem, welches die Anforderungen nach der EU-DSGVO im Kontext einer Auftragsverarbeitung und der Erbringung von Teleservices durch den Hauptauftragnehmer sicherstellt. Es ist die Person nebst Kontaktdaten anzugeben, welche für die Umsetzung des ISMS verantwortlich ist.

III.1.2. Economic and financial standing

List and brief description of selection criteria:

Unternehmensdarstellung mit Angabe leistungsspezifischer Kennzahlen.

Minimum level(s) of standards possibly required:

Die folgenden Angaben und Eigenerklärungen sind im TEIL B im Formblatt

„Unternehmensangaben“ darzulegen:

1. Angabe Gesamtumsatz in den letzten 3 Geschäftsjahren vor Angebotsfrist. Es muss in den Jahren 2019 und 2020 ein durchschnittlicher Gesamtumsatz von $\Rightarrow$ 1 000 000 EUR pro Jahr in Europa realisiert worden sein.
2. Angabe des anteiligen Umsatzes, der mit Produkten und Serviceverträgen des Herstellers erreicht wurden. Es wird in den Jahren 2019 und 2020 ein Mindestumsatz von $\Rightarrow$ 250 000 EUR pro Jahr gefordert.

III.1.3. Technical and professional ability

List and brief description of selection criteria:

Die für das einzusetzende Personal definierten Qualifikationsanforderung sind während des Vertragszeitraums für die aktuellen Produkte des Herstellers sicherzustellen. Es muss eine umfassende Produkt- und anwendungsnahe Lösungsberatung durch eine etablierte Vertriebsorganisation gewährleistet werden, die auch strategische Entwicklungen des Herstellers berücksichtigt. Es ist eine Serviceorganisation bereitzustellen, die innerhalb definierter Reaktionszeiten Dienstleistungen (Fehleranalyse und Optimierung) über Teleservices und am Ausführungsort mit produktgeschultem deutschsprachigem Personal sicherstellt.

Minimum level(s) of standards possibly required:

Die nachfolgenden Angaben und Eigenerklärungen sind im TEIL C des Formblatts

„Unternehmensangaben“ einzutragen.

1. Vertriebsorganisation: Mindestens zwei festangestellte Vertriebsmitarbeitenden, die hinsichtlich der vertragsrelevanten Produkte des Herstellers geschult sind und auf dieser Basis verbindliche Angebote erstellen können.
2. Serviceorganisation: Es müssen mindestens zehn festangestellte Servicemitarbeitende über gute Kenntnisse im Bereich von Telekommunikations- Netzwerk- und Sicherheitstechnologien verfügen. Mindestens fünf Mitarbeitende hiervon müssen ihre Fachkunde durch eine aktuell gültige Zertifizierung des anzubietenden Herstellers verfügen. Die herstellerspezialisierten Mitarbeitenden sind auf Anforderung des AGs zu benennen.
3. Verfügbarkeit eines Service-Operation-Centers (SOC) mit Angabe der Anschrift welches über mindestens drei festangestellte Servicemitarbeiter verfügt, die für die Aufnahme und Bearbeitung von Störungsanfragen gleichwertiger Art geschult sind. Der Service muss für einen Servicezeitraum von 7 x 24 bereitgestellt werden können. Die Mitarbeitenden müssen eine fließende Kommunikation in deutscher Sprache sicherstellen.
4. Nachweis gleichwertiger Projekterfahrung. Es sind drei Referenzkunden (mit Kontakt- und definierten Projektangaben) mit der Angebotsabgabe zu benennen, bei denen gleichwertige Projektleistungen in den letzten 36 Monaten vor Angebotsfrist durch den Bieter als Hauptauftragnehmer erfolgreich realisiert worden sind. Jedes Projekt muss einen Produktumsatz (inkl. Subscriptionsservices) von $\Rightarrow$ 100 000 EUR und einen Dienstleistungsumsatz für die Inbetriebnahme oder Optimierung von $\Rightarrow$ 10 000 EUR umfassen. Die Vergabestelle behält sich vor, die Angaben durch eine persönliche Kontaktaufnahme mit dem Referenzkunden zu prüfen.

III.2. Conditions related to the contract

III.2.2. Contract performance conditions

Alle geforderten Mitarbeitenden müssen eine fließende Kommunikation (Word und Schrift) in deutscher Sprache sicherstellen.

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1. Type of procedure

Open procedure

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

The procurement involves the establishment of a framework agreement

Framework agreement with a single operator

IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

IV.2. Administrative information

IV.2.2. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

Date: 16/08/2021 Local time: 12:00

IV.2.3. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

IV.2.4. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

German

IV.2.6. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender

Tender must be valid until: 30/09/2021

IV.2.7. Conditions for opening of tenders

Date: 16/08/2021 Local time: 12:00

Place:

Elektronisch.

Information about authorised persons and opening procedure: Es handelt sich um keine öffentlichen Submission.

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: no

VI.3. Additional information

Bekanntmachungs-ID: CXQ6YY4D63W

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Vergabekammer Niedersachsen beim Nds. Ministerium für Wirtschaft, Arbeit, Verkehr und Digitalisierung

Postal address: Auf der Hude 2

Town: Lüneburg

Postal code: 21339

VI.4.3. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures:

Nach § 160 Abs. 3 GWB ist der Antrag unzulässig, soweit:

- 1) der Antragsteller den geltend gemachten Verstoß gegen Vergabevorschriften vor Einreichen des Nachprüfungsantrages erkannt und gegenüber dem Auftraggeber nicht innerhalb einer Frist von 10 Kalendertagen gerügt hat; der Ablauf der Frist nach § 134 Absatz 2 bleibt unberührt,
- 2) Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden,
- 3) Verstöße gegen Vorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden,
- 4) mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind.

VI.5. Date of dispatch of this notice

15/07/2021